



Manuel d'utilisation

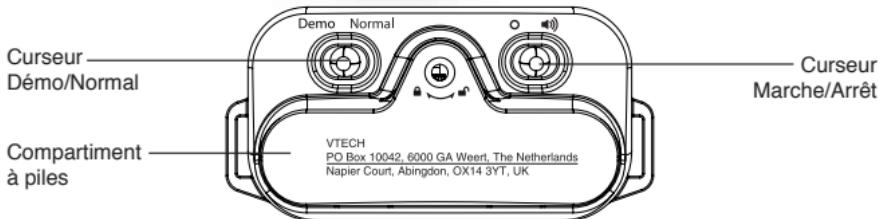
Rouli'pingouin balle magique



INTRODUCTION

Vous venez d'acquérir **Rouli'pingouin balle magique** de **VTech®**. Félicitations !

Ce pingouin tout doux déborde d'énergie et de bonne humeur ! Interactif, il bondit au rythme des musiques entraînantes et répète tout ce que Bébé dit, pour des moments de rires garantis ! Votre enfant fait également le plein d'apprentissages à ses côtés, en développant son langage, et en apprenant les chiffres et les lettres.



CONTENU DE LA BOÎTE

- **Rouli'pingouin balle magique**
- Un guide de démarrage rapide

ATTENTION :

Pour la sécurité de votre enfant, débarrassez-vous de tous les produits d'emballage tels que rubans adhésifs, feuilles de plastique, attaches, étiquettes, cordons et vis d'emballage. Ils ne font pas partie du jouet.

NOTE :

Il est conseillé de sauvegarder ce manuel d'utilisation car il comporte des informations importantes.

NOTE :

Rouli'pingouin balle magique n'est pas conçu pour être lancé de quelque manière que ce soit. Cela pourrait causer des blessures ou des dommages.

WARNING

All packing materials such as tape, plastic sheets, packaging locks, removable tags, cable ties, cords and packaging screws are not part of this toy and should be discarded for your child's safety.

NOTE

Please save this Instruction Manual as it contains important information.

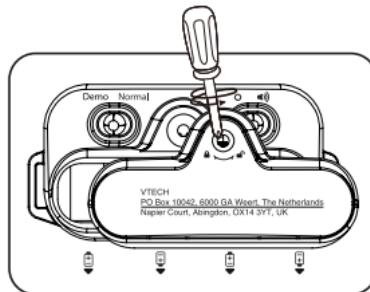
NOTE:

This toy is not designed to be thrown or kicked. Doing so may cause injury or damage.

ALIMENTATION

Installation des piles

1. Avant d'insérer les piles, s'assurer que le jouet est éteint.
2. Ouvrir le compartiment à piles situé sous le jouet à l'aide d'un tournevis.
3. Si des piles usagées sont présentes dans le jouet, retirer ces piles en tirant sur l'une des extrémités.
4. Insérer 4 piles LR6/AA en respectant le schéma qui se trouve dans le compartiment à piles. Pour de meilleures performances, il est recommandé d'utiliser des piles alcalines ou des piles rechargeables Ni-MH pleinement rechargeées.
5. Refermer soigneusement le couvercle du compartiment à piles et s'assurer que la vis est bien serrée.



ATTENTION :

Les piles ou accumulateurs doivent être installés par un adulte.
Tenir les piles ou accumulateurs hors de portée des enfants.

WARNING:

Adult assembly required for battery installation.
Keep batteries out of reach of children.

POUR COMMENCER

Activation du mode Normal

Ce jouet est en mode Démonstration dans son emballage. Pour activer le mode Normal, suivre les étapes suivantes :

1. Localiser le **curseur Démo/Normal** situé sous le jouet.
2. Faire glisser le curseur de la position **Démo** à la position **Normal**.

IMPORTANT : INFORMATIONS CONCERNANT LES PILES

Les piles fournies avec le produit permettent de tester le jouet en magasin mais ne sont pas des piles longue durée.

- Mettre en place les piles ou les accumulateurs en respectant les polarités + et -.
- Ne pas mélanger des piles ou des accumulateurs neufs avec des usagés.
- Ne pas mélanger différents types de piles : alcalines, zinc-carbone et rechargeables.
- Seules des piles du type recommandé doivent être utilisées.
- Ne pas mettre les bornes d'une pile ou d'un accumulateur en court-circuit (en reliant directement le + et le -).
- Retirer les piles ou les accumulateurs en cas de non-utilisation prolongée.
- Enlever les piles ou les accumulateurs usagés du jouet.
- Ne les jeter ni au feu ni dans la nature.

PILES RECHARGEABLES :

- Enlever, lorsque c'est possible, les accumulateurs du jouet pour les recharger.
- Les accumulateurs ne doivent être chargés que sous la surveillance d'un adulte.
- Ne pas tenter de recharger des piles non rechargeables.

Tri des produits et piles usagés

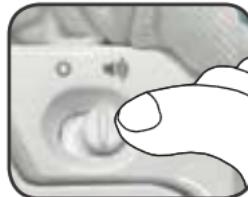
- Les jouets VTech® sont des équipements électriques et électroniques (EEE) qui, en fin de vie, feront l'objet d'une collecte sélective en vue de leur recyclage. Ainsi, afin de préserver l'environnement, VTech® vous recommande de retirer et de jeter vos piles usagées dans les containers prévus à cet effet, puis de déposer le jouet en fin de vie dans les points de collecte mis à disposition dans les magasins ou dans votre commune.
- Le symbole de la poubelle barrée sur les produits et les piles ou sur leur emballage respectif indique que les équipements électriques et électroniques ainsi que les piles ne doivent pas être jetés dans les déchets ménagers car ils contiennent des substances pouvant être néfastes à l'environnement et à la santé.
- Lorsque les symboles Hg, Cd ou Pb sont indiqués, cela signifie que la pile contient plus de mercure (Hg), cadmium (Cd) ou plomb (Pb) que la valeur spécifiée dans la Directive 2006/66/CE sur les piles et les accumulateurs.
- La barre solide sous le symbole de la poubelle barrée indique que le produit a été placé sur le marché après le 13 août 2005.
- Contribuez à la protection de l'environnement en triant vos produits et piles usagés.
- Pour plus d'informations sur la collecte et le tri des piles usagées, vous pouvez visiter le site Internet <http://www.corepile.fr>.
- Pour plus d'informations sur le tri des produits électriques et électroniques, vous pouvez contacter notre service consommateurs.

FONCTIONNALITÉS

1. Curseur Marche/Arrêt

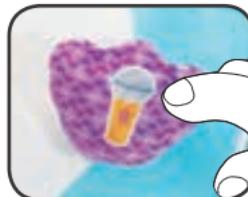
Pour allumer le jouet, déplacer le **curseur Marche/Arrêt** sur la position **Marche**  .

Pour l'éteindre, déplacer le curseur sur la position **Arrêt**  .



2. Bouton Enregistrement

Enregistrer sa voix et l'entendre se déformer avec des effets amusants.



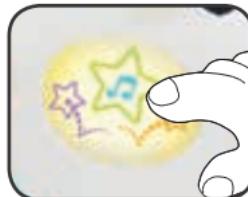
3. Bouton Apprentissages

Appuyer sur le **bouton Apprentissages** pour apprendre les lettres et les chiffres en musique.



4. Bouton Étoile

Taper dans ses mains ou faire du bruit pour activer des sons et des mélodies amusantes.



5. Arrêt automatique

Afin d'économiser la batterie, **Rouli'pingouin balle magique** s'éteindra après environ 60 secondes d'inactivité. Pour rallumer le jouet, appuyer sur n'importe quel bouton. En mode **Démo**, le jouet s'éteindra automatiquement après 20 secondes d'inactivité. Pour le rallumer, appuyer sur le **bouton Étoile**.

PAROLES DES CHANSONS

Chanson 1 : Crédit originale VTech®

« J'suis un p'tit pingouin, tout mignon, tout rond,
Et j'adore bondir sur cette chanson ! »

Chanson 2 : Crédit originale VTech®

« Viens taper dans tes mains, chanter ce beau refrain,
Bondir pour moi !
Oui, j'adore m'amuser avec toi ! »

Chanson 3 : Crédit originale VTech®

« Viens compter,
1, 2, 3,
J'adore chanter avec toi ! »

Chanson 4 : sur l'air de *La chanson de l'alphabet*

« A, B, C, D, E, F, G,
H, I, J, K, L, M, N, O, P,
Q, R, S, T, U, V,
W, X, Y, Z. »

ENTRETIEN

1. Pour nettoyer le jouet, utiliser un linge légèrement humide. Ne pas utiliser de solvant ni de produit corrosif.
2. Éviter toute exposition prolongée du jouet au soleil ou à toute autre source de chaleur.
3. Retirer les piles lorsque le jouet n'est pas utilisé pendant une longue période.
4. Ce jouet est fabriqué avec des matériaux résistants. Néanmoins, lui éviter les chocs contre des surfaces dures et ne pas l'exposer à la moisissure et à l'eau.
5. **Rouli'pingouin balle magique** se lave en surface uniquement.

EN CAS DE PROBLÈME

Si le jouet ne fonctionne plus ou semble dysfonctionner, suivre ces étapes :

1. Éteindre le jouet.
2. Retirer les piles.
3. Attendre quelques minutes avant de remettre les piles.
4. Allumer le jouet. Il sera normalement prêt à redémarrer.
5. Si le jouet ne fonctionne toujours pas, remplacer les piles par des piles neuves.

Si le problème persiste, merci de contacter le service consommateurs.

Besoin d'aide sur nos produits ?

Pour la France, la Belgique et la Suisse francophones :

www.vtech-jouets.com, rubrique Assistance.

Pour le Canada : www.vtechkids.ca/fr, rubrique Soutien à la clientèle.

Vous souhaitez consulter notre politique de garantie ?

Pour la France, la Belgique et la Suisse francophones :

www.vtech-jouets.com, rubrique Garantie.

Pour le Canada : www.vtechkids.ca/fr, rubrique Politiques.



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

*Venez découvrir tous nos produits
sur notre site Internet :*

Pour la France : www.vtech-jouets.com

Pour le Canada : www.vtechkids.ca/fr



© 2025 VTech Holdings Limited.

Tous droits réservés.

Imprimé en Chine.

IM-623100-001

Version:0